

Zeitschrift: Textiles suisses [Édition multilingue]
Herausgeber: Textilverband Schweiz
Band: - (1977)
Heft: 31

Artikel: Juventa kommt mit "Coppernovas"
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-796090>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Make-up:
Alberto Fava für Juvena

JUVENA KOMMT MIT «COPPERNOVAS»

Die weichen Farbtöne des Metalls Kupfer, ihr warmer, lebhafter Glanz, haben Juvena, das schweizerische Kosmetikunternehmen, zum Make-up der Herbst- und Wintersaison angeregt.

Die «Coppernovas», «Hot Copper» und «Cool Copper» bilden denn auch die Grundnuancen für Lippenrot und Nagellack, um die sich dann die darauf abgestimmten Augenschatten, Wimperntusche, aber auch die Fonds de teint und Blushers gruppieren.

Die zu den neuen Herbstfarben hervorragend assortierten Make-up-Töne von Juvena sind für das sportliche Tagesgesicht ebenso geeignet wie für die festliche, sophistische Aufmachung. Wichtig ist der helle, porzellanzarte Teint, den man mit dem neuen Fluid-Make-up «Pastel Rose» erreicht. Für die mehr sportliche Version gibt «Fresh Glow» einen natürlichen Rosaton.

Die Betonung der Augen geschieht in sanften Braun- oder Graustufen, doch ist auch jede Variante in Blau, Grün, Türkis oder Rosa bis Orange absolut zulässig. Wimperntusche ist nicht mehr Schwarz, sondern Dunkelbraun oder Dunkelblau. Abends erfolgt die Modellierung des Gesichts mit Compact Powder Blush Magic Light und Exciting Touch oder Magic Shade.

La mode de la saison qui vient est comme une mosaïque de différents styles et éléments contrastants. Juvena a su toutefois résoudre le problème du maquillage de la façon la plus simple avec les deux tons cuivrés «Hot Copper» et «Cool Copper» pour lèvres et ongles. Egaleement nouveaux, les fonds de teint fluides «Pastel Rose», une nuance de porcelaine, et «Fresh Glow», un rose frais, pour encadrer à chaque heure de la journée les deux rouges «Coppernovas».

Fashion this fall is like a mosaic — a combination of different styles and elements. But Juvena has solved the make-up problem — simply by inventing the two copper colours "Hot Copper" and "Cool Copper" for lips and nails. Complementing the versatile "Coppernovas" Juvena has created two new fluid make-up — "Pastel Rose" and "Fresh Glow" which are just what their name says. 81